



HR

TRANSLATOR'S DECLARATION

Assistant Commissioner for Patents
Washington, D.C. 20231

COPY OF PAPERS
ORIGINALLY FILED

Sir:

I, the below-named translator, certify that I am familiar with both the German and the English language, that I have examined the attached English translation of a German Patent Application and that the English translation is a true, faithful and exact translation of the corresponding German language paper.

I further declare that all statements made in this declaration of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further, that these statements were made with the knowledge that willful, false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful, false statements may jeopardize the validity of legal decisions of any nature based on them.

Respectfully submitted,

Date 6/15/02

By George D. Sheehan
George D. Sheehan

100-255663-06624-02

Piezoceramic multilayer actuator with a transition region between the active region and the inactive head and foot regions

3

- 5 The invention concerns a piezoceramic multilayer actuator according to the preamble of the first claim.

Multilayer actuators made from piezoceramic materials have two-way contacting, that is to say the internal electrodes are led out alternately at the surface of the opposite sides of the actuator and each is electrically connected in parallel at that point through an external electrode. For electrical isolation, the head region and the foot region consist of inactive, that is to say electrode free layers of piezoceramic.

The shrinkage of the piezoceramic material, in particular in the passive head and foot regions, is influenced by the sintering process due to the arrangement of the metallic electrodes and the layers of piezoceramic material. Differences in shrinkage between regions located close to electrodes and regions located away from electrodes lead to stresses in the ceramic material, which either cause cracks during the sintering process or act to reduce the strength of the finished component. As a result, the susceptibility of these components to the formation of cracks during operation is considerably increased. Different expansion characteristics of the active and of the passive region during operation lead to stresses which favour crack formation, in particular at the boundary between the two regions. Cracks can be tolerated in a few applications. However, there are fundamental problems. If the actuator is not completely encapsulated, electric fields occur at the ends of the electrodes exposed by the cracks, which can lead to the adsorption of water or other polar

molecules. These cause leakage currents or lead to a serious degradation of the actuator performance. Also, it cannot be totally ruled out that the actuators fail during operation because of cavitation due to earlier 5 crack damage.

The object of the invention is to eliminate to a large degree the occurrence of crack-forming stresses.

- 10 This object is achieved by means of the characterising features of the first claim. Other advantageous developments of the invention are claimed in the sub-claims.
- 15 According to the invention, a transition region, whose shrinkage behaviour during manufacture and whose expansion behaviour during operation lies between the respective shrinkage or behaviour of the active region and the respective shrinkage or expansion behaviours of 20 the piezoelectrically inactive regions, is interposed between the active region and the inactive head and foot regions. This transition region can be created by two measures. The spacing between the inner electrodes and the actuator ends can either be increased from electrode 25 to electrode in the transition region, or the material of the transition region may consist of a piezoceramic material whose shrinkage and expansion behaviour lies between the properties of the active region and the properties of the passive region. The properties of the 30 material in the transition region, in particular its sinter characteristic, can be influenced by doping with impurity atoms. The materials of the inner electrodes are suitable for this purpose. The doping can be a concentration produced by natural diffusion in the 35 active region at the boundary between an inner electrode

EP0255290B1

and the ceramic material. Doping can be carried out with silver, for example, which is a material of the inner electrodes.

- 5 According to the invention, increasing the spacings of the inner electrodes in the transition region has the effect that during fabrication of a multilayer actuator, the different shrinkages between the active and the inactive regions do not occur abruptly thus crack
10 formation due to the build-up of stresses is avoided. When the operating voltage is applied during the operation of the actuator, the field strength in the transition region is gradually reduced to zero in accordance with the increase in the electrode spacing.
15 The stresses which would otherwise be produced by the differential expansion of the active region and the adjacent inactive region are distributed through the transition region within a much greater component volume. This prevents the stresses reaching a critical
20 magnitude which triggers crack formation. The increase in the spacings between the electrodes in the intermediate region can be produced by stacking a suitable number of films of piezoceramic material between the electrodes at the desired spacing, these
25 films not being printed with electrodes.

There are different ways of increasing the inner electrode-to-inner electrode spacing in the transition region. The spacing can be increased stepwise by the
30 natural scale progression. If, for example, the electrode spacing in the active region is 100 μm , which generally corresponds to the thickness of a layer of piezoceramic material together with the metallic material layer of the electrode, then the spacing in the

transition region is increased in steps of 200 µm, 300 µm, 400 µm, etc.

In a further development of the invention the electrode-to-electrode spacing can also be increased stepwise in
5 the transition region in a geometric progression.

Likewise, starting with a spacing of the inner electrodes of 100 µm, in this case the spacing increases in steps of 200 µm, 400 µm, 800 µm, etc.

10

In the transition region, the spacing of the inner electrodes can also be effected stepwise in a logarithmic scale.

15 The invention is explained in further detail with the aid of exemplifying embodiments, wherein:

Figure 1 shows a multilayer actuator according to the invention, whose transition region is formed
20 by increasing the spacing between the electrodes, and

Figure 2 shows a multilayer actuator according to the invention, whose transition region is formed
25 by a piezoceramic material whose shrinkage and expansion behaviour lies between the properties of the active region and of the passive region.

30 A piezoceramic multilayer actuator 1 is shown schematically in a much enlarged form in Figure 1. The actuator has an alternating contact arrangement. It has been fabricated in a monolithic process, that is to say it consists of stacked thin layers 2 of
35 piezoelectrically active material, for example lead

- zirconate titanate (PZT), with conductive inner electrodes 3 disposed between said layers. Prior to sintering, the inner electrodes 3 are printed by a silk-screen process onto the piezoelectrically active layers 2, the so-called green films. The films 2 are pressed along with the inner electrodes 3 into a stack, pyrolyzed and then sintered, thereby producing a monolithic multilayer actuator 1.
- The inner electrodes 3 are led out alternately to the opposite surfaces of the actuator, where they are interconnected by an outer electrode 4, 5. As a result, each of the inner electrodes 3 is electrically connected in parallel at one side of the actuator 1 and thus combined in one group. The outer electrodes 4, 5 are the connecting poles of the actuator. If an electrical voltage is applied via the connections 6 to the connecting poles, then this electric voltage is transmitted in parallel to all inner electrodes 3 and produces an electric field in all layers 2 of the active material, which is consequently mechanically deformed. The sum of all these mechanical deformations is available at the end faces of the actuator 1 as a useable expansion 7 and/or force.
- A conventional multilayer actuator consists of the inactive head region 8 and the inactive foot region 9, in which no inner electrodes are disposed, and the active region 10 with the inner electrodes 3. In the multilayer actuator 1 according to the invention, a transition region 11 is disposed between the electrode-free head region 8 and the electrode-free foot region 9 and the active region 10, respectively. Whereas the spacing 12 of the inner electrodes 3 in the active region 10 is always identical, it increases from

state. The spacing 14 is twice that of the spacing 13 or the spacing 12, the spacing 15 is three times, the spacing 16 is four times and the spacing 17 is five times greater than the spacing 13. The increased spacing can be achieved by stacking a suitable number of layers 2 corresponding to the increased spacing.

The exemplifying embodiment of Figure 2 differs from the exemplifying embodiment of Figure 1 only in the transition region, which here is denoted by 18.
10 Features corresponding to the previous exemplifying embodiment are denoted by the same reference numbers. The transition region 18 consists of a piezoceramic material whose shrinkage and expansion behaviour lies between the properties of the active region and the
15 properties of the passive region. It is, for example, doped with silver, a material of the inner electrodes, in a concentration that is produced by natural diffusion in the active region at the boundary between an inner electrode and the ceramic material.

20 **Claims**

1. Piezoceramic multilayer actuator (1) with inner electrodes (3) led out alternately at the actuator surface, wherein, for parallel connection, the inner electrodes (3) of identical polarity of the active region (10) are connected to the respective outer electrode (4, 5), the outer electrodes (4, 5) are disposed on opposite sides of the actuator (1), and the head region (8) and the foot region (9) are piezoelectrically inactive, **characterised**

25 **in that** a transition region (11, 18) whose shrinkage and whose expansion behaviour lies between the shrinkage and the expansion behaviour of the active region (10) and the shrinkage and

30